



Съвет на
Европейския съюз

Брюксел, 28 септември 2020 г.
(OR. en)

Междуетноститутуцинално досие:
2020/0278(COD)

11224/20
ADD 1

FRONT 265
CODEC 895

ПРИДРУЖИТЕЛНО ПИСМО

От: Генералния секретар на Европейската комисия, подписано от г-жа Martine DEPREZ, директор

Дата на получаване: 28 септември 2020 г.

До: Г-н Јерре TRANHOLM-MIKKELSEN, генерален секретар на Съвета на Европейския съюз

№ док. Ком.: COM(2020) 612 final - ПРИЛОЖЕНИЕ

Относно: ПРИЛОЖЕНИЕ към РЕГЛАМЕНТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ И НА СЪВЕТА за въвеждане на скрининг на граждани на трети държави на външните граници и за изменение на регламенти (ЕС) № 767/2008, (ЕС) 2017/2226, (ЕС) 2018/1240 и (ЕС) 2019/817

Приложено се изпраща на делегациите документ COM(2020) 612 final - ПРИЛОЖЕНИЕ.

Приложение: COM(2020) 612 final - ПРИЛОЖЕНИЕ



Брюксел, 23.9.2020 г.
COM(2020) 612 final

ANNEX

ПРИЛОЖЕНИЕ

КЪМ

РЕГЛАМЕНТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ И НА СЪВЕТА

**за въвеждане на скрининг на граждани на трети държави на външните граници и
за изменение на регламенти (ЕС) № 767/2008, (ЕС) 2017/2226, (ЕС) 2018/1240 и
(ЕС) 2019/817**

ПРИЛОЖЕНИЕ

Стандартен информационен формуляр

1. Име:	2. Пол:
3. Дата на раждане:	4. Място на раждане:
5. Гражданство (по първоначални данни):	
6. Езици, които владее:	
7. Причина за извършване на скрининг: <p style="margin-left: 40px;">А. Незаконно влизане Моля, уточнете също, ако е уместно: без/подправен/фалшифициран документ за пътуване, без/подправена/фалшифицирана виза или разрешение за пътуване, друго</p> <p style="margin-left: 40px;">Б. Пристигане след операция по търсене и спасяване</p> <p style="margin-left: 40px;">В. Молба за международна закрила на граничен контролно-пропускателен пункт</p> <p style="margin-left: 40px;">Г. няма данни за гранична проверка на външна граница:</p> <p style="margin-left: 80px;"><input type="checkbox"/> няма печат в документ за пътуване/няма запис в Системата за влизане/излизане</p> <p style="margin-left: 80px;"><input type="checkbox"/> няма документ за пътуване</p>	
8. Извършено е установяване на самоличността посредством ИТ бази данни: <input type="checkbox"/> Да <input type="checkbox"/> Не Ако отговорът е „да“, резултат от установяването на самоличността:	
9. Резултати от справка за целите на сигурността: <input type="checkbox"/> Положителен резултат (добавят се бази данни и причини) <input type="checkbox"/> Няма положителен резултат	
10. Оказани незабавни грижи: <input type="checkbox"/> Да <input type="checkbox"/> Не	
11. Изолация от съображения за общественото здраве: <input type="checkbox"/> Да <input type="checkbox"/> Не Ако отговорът е „да“, моля, посочете дати, конкретни основания, местоположение:	
12. Маршрут: <p style="margin-left: 40px;">а) места/държави на предишно пребиваване:</p> <p style="margin-left: 40px;">б) място на отпътуване:</p> <p style="margin-left: 40px;">в) трети държави и места (напр. град, район) на транзитно преминаване и времетраене на престоя:</p> <p style="margin-left: 40px;">г) условия на транзитно преминаване (напр. транспортно средство, с група, самостоятелно), получена помощ (например подпомагачи лица, използвани</p>	

средства за комуникация), извършени плащания/предстоящи плащания и др.:

- д) трети държави, в които е била поискана закрила:
- е) трети държави, в които е била предоставена закрила:
- ж) планирано местоназначение в Съюза:

13. Оказана помощ срещу възнаграждение от трето лице или организация във връзка с незаконно преминаване на границата или всяка съответна информация в случай на подозрение за контрабанда:

14. Начало на скрининга: [ДД/ММ/ГГ]

Край на скрининга: [ДД/ММ/ГГ]

15. Орган, към който да бъде насочено лицето:

16. Коментари и друга важна информация:

Подпис

Лице, попълнило формуляра

(Име + служба)